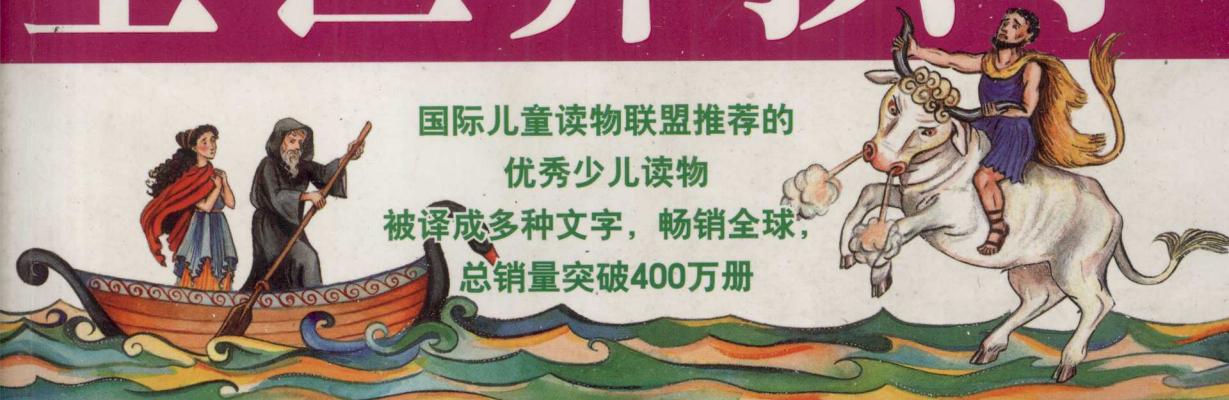


全世界孩子

国际儿童读物联盟推荐的

优秀少儿读物

被译成多种文字，畅销全球，
总销量突破400万册



最喜爱的

[英] 希瑟·艾默莉 主编

姜雨林 摄影



黑龙江科学技术出版社

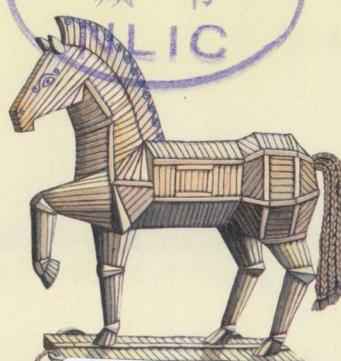
希腊神话

全世界孩子 最喜爱的 希腊神话

[英] 希瑟·艾默莉 主编

姜雪婷 译

NLIC



黑龙江科学技术出版社

中国·哈尔滨

黑版贸审字 08-2008-098

图书在版编目 (CIP) 数据

全世界孩子最喜爱的希腊神话 / [英] 希瑟·艾默莉主编; 姜雪婷译。
—哈尔滨：黑龙江科学技术出版社，2009.2
ISBN 978-7-5388-6041-2
I. 全… II. ①希… ②姜… III. 神话—作品集—古希腊 IV. I545.73
中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2009) 第 020222 号

Greek Myths for Young Children by Heather Amery

Copyright © 1999 Usborne Publishing Ltd.

Simplified Chinese edition copyright © 2008 Beijing Zhongzhibowen Book Publishing Co., Ltd.

This edition published by the arrangement with Usborne Publishing Ltd. through Bardon Chinese Media Agency

ALL RIGHTS RESERVED

全世界孩子最喜爱的希腊神话

QUANSHIJIE HAIZI ZUI XIAI DE XILA SHENHUA

主 编 [英] 希瑟·艾默莉

插图作者 [英] 琳达·爱德华兹

译 者 姜雪婷

责任 编辑 张丽生 刘佳琪

封面设计 王明贵

文字 编辑 柴少飞

美术 编辑 潘 松

出 版 黑龙江科学技术出版社

地址：哈尔滨市南岗区湘江路 77 号 邮编：1500090

电话：0451-53642106 传真：0451-53642143(发行部)

发 行 全国新华书店

印 刷 三河市华新科达彩色印刷有限公司

开 本 720 × 1010 1/16

印 张 8.25

版 次 2009 年 5 月第 1 版 · 2009 年 5 月第 1 次印刷

书 号 ISBN 978-7-5388-6041-2/Z · 698

定 价 19.80 元

出版说明

希腊神话是世界所有神话中最美丽、最伟大的神话，被马克思称为“人类美丽童年的诗，具有不朽的魅力，是人类艺术的一种规范和高不可及的范本”。作为人类童年时代的产物，希腊神话显示出永恒的魅力，至今仍以纯真的艺术形象和朴素的风格激荡着人们的心灵，吸引人们去阅读、欣赏。

希腊神话不仅仅是西方文化的源头，而且对整个世界都产生了重要影响。对孩子们来说，了解一些希腊神话，不仅能够完善知识结构，加深对传统文化的理解，而且对于激发他们内心潜藏的想象力和创造力，开阔视野，启迪智慧，同样具有重要作用。

因此，我们从英国优思邦公司引进了这本《全世界孩子最喜爱的希腊神话》，力图将世界上最优美的希腊神话献给孩子们。本书由英国著名

儿童作家希瑟·艾默莉主编，目前已被翻译成多种文字出版，以其巨大的吸引力赢得了全世界孩子们的喜爱。同时，本书还得到了国际儿童读物联盟等权威机构的认可，作为优秀读物被推荐给孩子们阅读。

本书精选了世界上流传最广、影响最大、最具代表性且深受孩子们喜爱的经典希腊神话，如《潘多拉的盒子》、《伊阿宋与金羊毛》和《奥德修斯历险记》等，内容广泛、意蕴深刻、情节动人、趣味性强，是历经时间考验的佳作精品。英国著名插图大师琳达·爱德华兹为本书绘制了上百幅精彩的插图，使孩子们在阅读文字的过程中，还能欣赏到精美的图画，更直观地感受到真实的场景和栩栩如生的形象，就像在欣赏一部生动的动画片一样，从而能够激发他们的阅读兴趣。

目 录

- 7 关于希腊神话
- 8 普罗米修斯的礼物——火
- 11 潘多拉的盒子
- 14 珀耳塞福涅与四季
- 20 阿拉可妮的故事
- 23 赫拉克勒斯的众多任务
- 49 厄科与那喀索斯
- 52 代达罗斯与伊卡洛斯
- 56 柏勒洛丰与飞马
- 61 伊阿宋与金羊毛
- 75 迈达斯国王
- 79 珀尔修斯历险记
- 87 太阳的战车



90 奥德修斯历险记

119 武修斯与弥诺陶洛斯

122 皮格马利翁与他的妻子

124 厄洛斯与普赛克

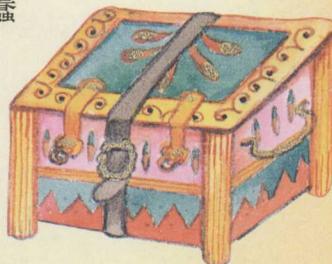


关于希腊神话

在距今几千年以前的古希腊人中流传着许多关于神、怪物和勇士的精彩故事。他们相信，众神就生活在他们身边——在田野里，在树林中，在海上，在地下，在奥林匹斯山高耸的山峰中宏伟的宫殿里。

希腊人有时候可以“看见”这些神，有时候又“看”不见。这些神对他们喜欢的人往往是友善、热心的，但是有时候，他们也会变得邪恶、不怀好意，和人们玩些令人讨厌的恶作剧。

在神奇的希腊神话世界里，平庸者在非凡的大事件中显得渺小，愚蠢者和卑劣者受到惩罚，而勇敢者得到丰厚的奖赏。阅读并享受这些引人入胜的古老故事吧，它们是悠久的历史长河里积淀下来的宝藏。

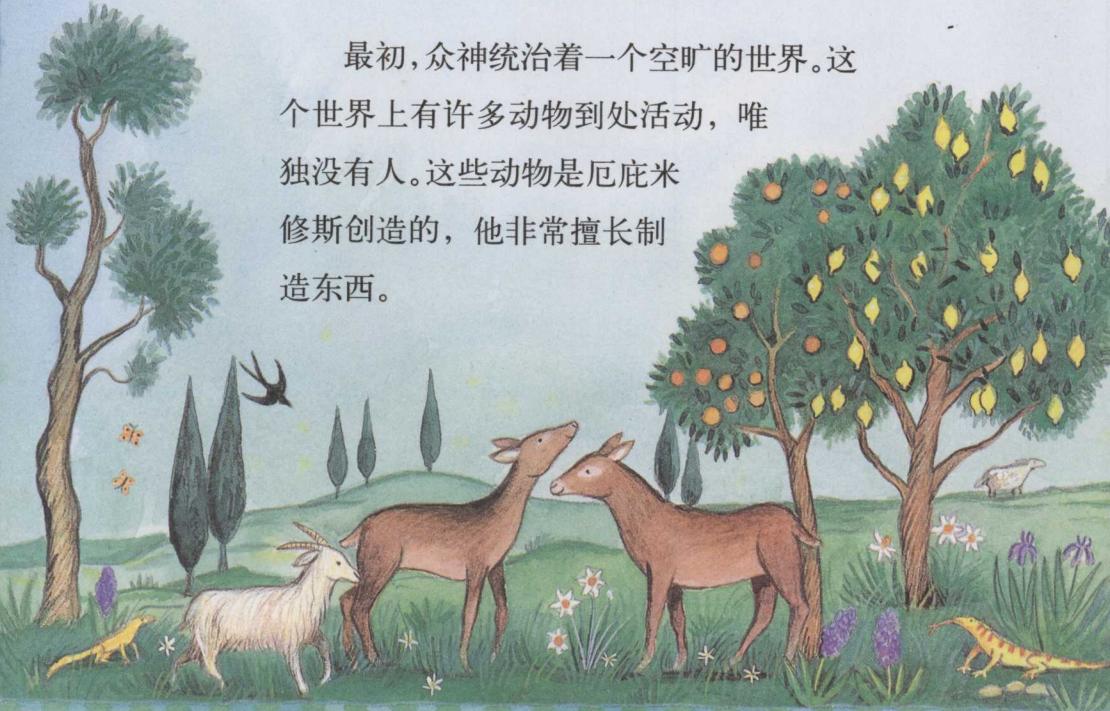




普罗米修斯 的礼物——火

很久很久以前，在遥远的希腊，众神生活在奥林匹斯山上宏伟的宫殿里。众神的统治者宙斯是位贤明而伟大的君主，但是有时他也会变得邪恶，做一些愚蠢的事情。他发怒的时候，就会用手指发射闪电，所以其他的神都有些怕他。他与女神赫拉结婚，生了很多孩子。

最初，众神统治着一个空旷的世界。这个世界上有许多动物到处活动，唯独没有人。这些动物是厄庇米修斯创造的，他非常擅长制造东西。



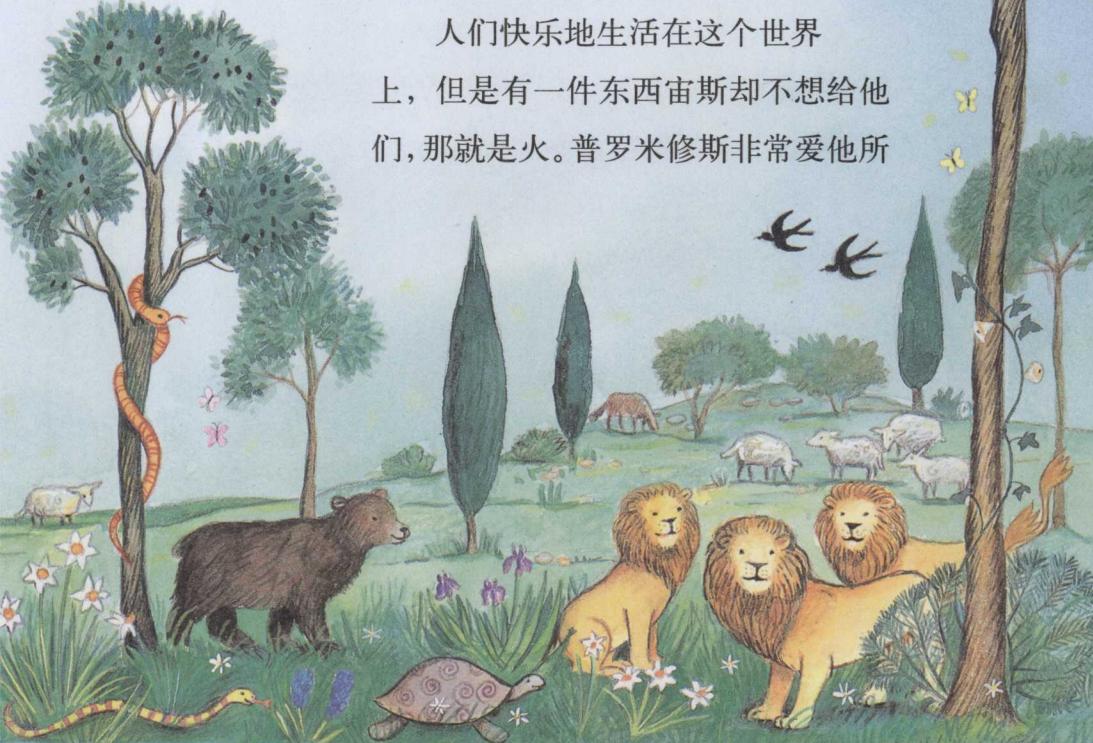


有一天，
宙斯命令厄庇米
修斯的哥哥普罗米
修斯去创造人类，让他们在这个
世界上生活。

普罗米修斯捧起一些泥浆，照着神
的样子把泥浆做成男人和女人的形
状。然后，他向这些泥人吹气，使他们获
得了生命。



人们快乐地生活在这个世界
上，但是有一件东西宙斯却不想给他
们，那就是火。普罗米修斯非常爱他所



创造的人类，他
为人类感到难过，因
为他们不得不在颤抖中度过
寒冷的夜晚，不得不吃生的食物。



普罗米修斯来到奥林匹斯山，他趁人不注意的时候，从宙斯的宫殿里偷走了一块点燃的木炭。他把木炭带给了人类，并教他们怎样利用它取火。这样，人类就能够吃到熟食了，也可以在火光的陪伴下温暖地度过漫长的夜晚。人类对普罗米修斯非常感激，他们永远忘不了普罗米修斯带给他们的特别礼物。

但是人类烹煮食物的味道和夜里闪烁的火光很快就引起了宙斯的注意。他立刻知道普罗米修斯做了什么，顿时暴跳如雷。“普罗米修斯，你竟敢违抗我的命令！”他用霹雳一般的声音喊道，“我要惩罚你！”

宙斯用镣铐把普罗米修斯锁在一座大山上，每天都会有一只鹰飞下来撕扯他的内脏，到了夜里内脏又会重新长出来。普罗米修斯受了很重的伤，但是他却不会死去，因为他是一个神。他不得不被锁在那里几百年，直到有一天宙斯决定原谅他，他才能得到释放。

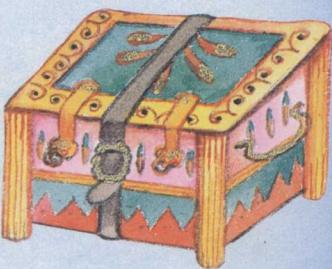
潘多拉的盒子

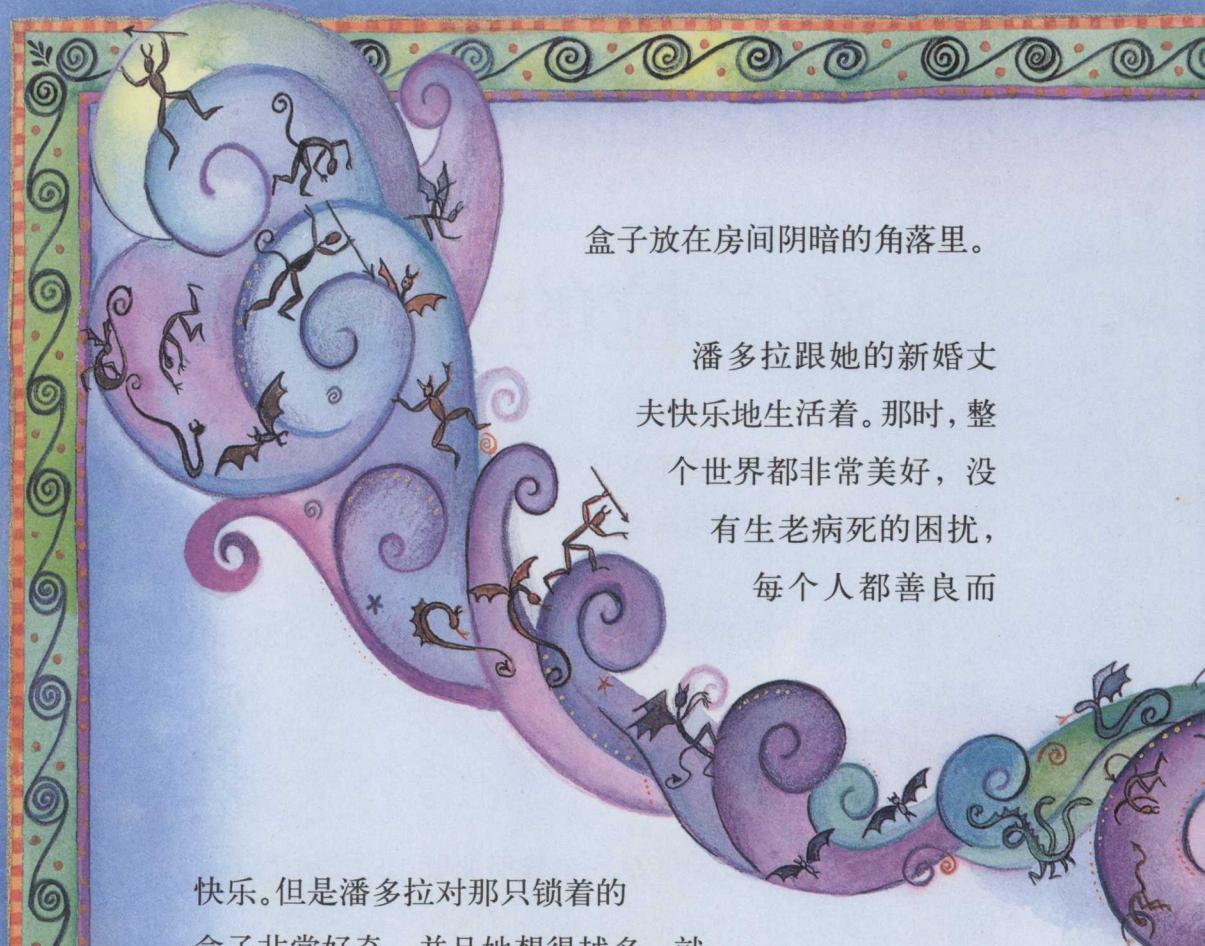
人类十分喜欢普罗米修斯赠予的礼物——火，而宙斯却对此极度恼火，他决定惩罚人类。

宙斯命令其他的神帮他制造一个特殊的女人。他们做完之后，一个非常漂亮、伶俐、聪明的女子诞生了。宙斯给她取名叫潘多拉。

宙斯把潘多拉送到了厄庇米修斯那里，说：“这个女人送给你做妻子。你为这个世界创造了这么多动物，理应受到奖赏。”宙斯又送给潘多拉和厄庇米修斯一只锁住的盒子，并对他们说：“把这个盒子拿去，好好保管它。我警告你们，千万不要打开它。”

厄庇米修斯谢过了宙斯，然后凝视着潘多拉。她是如此美丽，以至于厄庇米修斯忘记了哥哥普罗米修斯的忠告——千万不要接受别的神的礼物。他把潘多拉带走了，很快便与她结了婚。他把那只





盒子放在房间阴暗的角落里。

潘多拉跟她的新婚丈夫快乐地生活着。那时，整个世界都非常美好，没有生老病死的困扰，每个人都善良而

快乐。但是潘多拉对那只锁着的盒子非常好奇，并且她想得越多，就越想知道它里面装着什么东西。里面会是宝石吗？还是其他什么珍奇的东西？

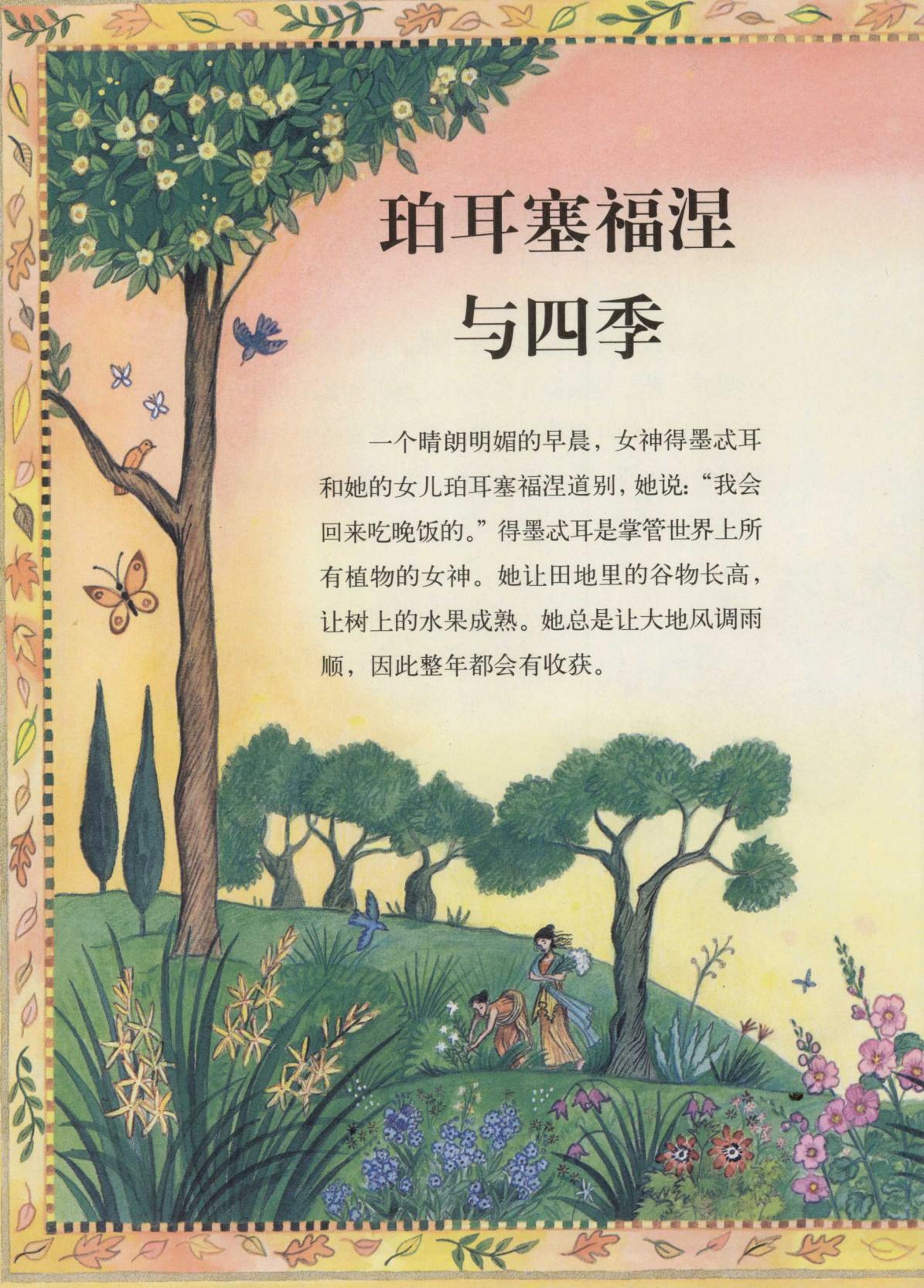
“我们就偷偷地看一下，好不好嘛？”潘多拉微笑着对厄庇米修斯说。“不行，宙斯警告过我们，永远都不能打开那只盒子。”厄庇米修斯皱着眉回答道。他可以为妻子做任何事以使她开心，但是他害怕宙斯。潘多拉一次又一次地请求厄庇米修斯打开盒子，但是厄庇米修斯一次又一次地拒绝了她的请求。

一天早晨，厄庇米修斯出去了，潘多拉蹑手蹑脚地走进那个装有盒子的房间；紧紧地盯着盒子看了很久。最终，她打定主意要把盒子打开。

潘多拉用工具把锁撬开，然后屏住呼吸，慢慢地把盖子揭开。她还没来得及往里看，就听到盒子里传出一声可怕的哀叫，她吓得往后一跳。盒子外面瞬间充满了各种各样可怕的东西，有仇恨和嫉妒、残忍和愤怒、饥饿和贫穷、痛苦和疾病、衰老和死亡。

潘多拉试图用力合上盖子，但是已经晚了。最后，一个小小的、漂亮的东西拍着翅膀从盒子里飞了出来，这就是希望。

从此人类开始经历
各种各样可怕的事情，
但是因为有希望，所以人类
从不绝望。



珀耳塞福涅 与四季

一个晴朗明媚的早晨，女神得墨忒耳和她的女儿珀耳塞福涅道别，她说：“我会回来吃晚饭的。”得墨忒耳是掌管世界上所有植物的女神。她让田地里的谷物长高，让树上的水果成熟。她总是让大地风调雨顺，因此整年都会有收获。



母亲走后，珀耳
塞福涅出去找她的朋友，和
她们一起去摘花。她一路找寻着最
美丽的百合花，不知不觉就和朋友们走
散了。

忽然，珀耳塞福涅听到一阵喧闹声，便抬头看去。她看见冥王哈得斯驾着由4匹黑马拉着的战车疾驰而来。哈得斯一眼就看上了珀耳塞福涅，但是他很清楚得墨忒耳是不会答应把自己的女儿嫁给他。



珀耳塞福涅还没来得及大声叫喊，哈得斯就一把把她拖进了战车，然后驾着车疾驰而去。随着轰隆隆的声音，地面上出现了一道巨大的裂缝。哈得斯驱车径直而下钻进裂缝，大地随即在他们身后合上了。哈得斯和珀耳塞福涅消失在冥府之中。

到了晚上，得墨忒耳回到家里，她喊着珀耳塞福涅的名字，但是没人回答，房子里空空的。天色越来越暗，得墨忒耳开始担心起来。珀耳塞福涅会去哪里呢？到了午夜，得墨忒耳点燃了火把，出去寻找女儿。她寻找了整整一夜，不停地叫喊着：“珀耳塞福涅，你在哪里？”但是没人回答。9天9夜过去了，得墨忒耳不停地寻找着，连吃饭、睡觉也顾不上。

得墨忒耳换下了她平日鲜亮的衣裳，穿上了黑色的素衣，就像个憔悴的老妇人一样走遍了全世界。她不再照看